華字日報

印刷所在威靈頓街門牌第五號（即由寶花街上點右邊第式間）（電話總局式七式七號）（信箱壹百號）（新聞紙第壹萬八千七百八十式號）

CHINESE MAIL
(WAH TSZ YAT PO)
5, WELLINGTON STREET
HONGKONG.
CHINA.
Cable Address—WAHTSZPO
Telephone Central No. 227
P. O. Box No. 100.

No. 18782　7 SEPTEMBER 1923

（星房盧弗停印）
（督印人何福昌）
（本報代理掛號處）

本港何瑞生　民興社　廉香記　寰珠記　澳門報藥局　右文局　汕頭　派報處　西貢　泰興　廣同　合羣　架波　小呂宋　英國油麻地　省城鴻　病記　開社　捷登　強華　源記　陳西貢　公亭　興社　報社　東祥信

本報價目
本港全年十三元　每月壹元
中國內地及英屬各地全年連郵費廿元　每月壹元七毫五
其餘各國各埠全年連郵費廿四元　每月照加

新到英泥廣告

啓者本行新由比利士國運到上等英坭壹大幫價甚相宜桶裝包頭任便採用　貴客光顧請移玉至本行寫字樓面議可也　寫字樓亞力山打行　電話叄八五五　百德洋行謹啓　癸亥年七月十四日

香港東方商業銀行廣告

（資本）總額五百萬元（業務）專營「國內外滙兌」存款放款按揭儲蓄及一切銀行業務辦理通融交收敏捷并備避火（保管箱）放在最新式之銀倉內專供殷戶收藏首飾契據及貴重物件之用租價分四種一號每年三十二元二號十元三號七元半四號五元（利率）儲蓄四厘　三個月期四厘　六個月期四厘半　特別長期一年期五厘半　任便期二厘　另議照計（總行）總行自置行址在香港德輔道中廿五號（分行）上海江西路廿六號　廣州西堤大馬路拾七號　〇〇陸號並角桑越路在陸續開設

萬國寶通銀行廣告

啓者本行實備資本及盈餘共美金壹千叄百式拾萬元總行在美國紐約　支行在美京舊金山　上海　天津　漢口　廣州　沙面　香港　北京　哈爾濱　大連　橫濱　神戶　孟買　加爾各答　仰光　小呂宋　宿務　巴拿馬　巴西　古巴　智利　南美洲各埠　秘魯　英京倫敦　法京巴黎　意大利　羅馬　西班牙　比京　代理處遍設各埠　本行辦理一切銀行事務　兌換各國貨幣　揭借款項　另設儲蓄部　存款利息格外優厚　香港萬國寶通銀行謹啓

董事長　陳數南　總司理　陳深泉　副監督　梁仲翰　監督　梁汝翰　監察員　歐陽治綸　鄺文堂　黎耀宗　孔繼瀚　黃竹齋　李桂農　劉緒堂　謹啓

臺灣銀行告白

啓者本銀行總行設在臺北　資本壹千九百九十五萬元　在各處設立分行　上海　廣東　汕頭　漢口　九江　福州　廈門　神戶　大阪　東京　橫濱　紐約　倫敦　孟買　爪哇　新加坡　三寶壟　泗水　香港等處　辦理銀行一切事務並代理買賣金銀　滙兌各埠　附設儲蓄部　存款利息列左

冷京〇並附各息　二個月期週息式厘
三個月期週息叄厘
六個月期週息叄厘半
十二個月期週息四厘半
十二個月期週息五厘
另有特別存款隨時商訂　並設往來存欵　週息一厘
外相宜及付取存款　香港臺灣銀行司理人近藤謹啓

中國寶通銀行廣告

十二個月期週息四厘五
六個月期週息四厘
三個月期週息叄厘
香港萬國寶通銀行司理佐之鎮啓

國民商業儲蓄銀行

The National Commercial & Savings Bank Ltd.
No. 169, Des Voeux Road Central
HONGKONG.

本銀行額定資本貳百萬圓專營匯兌按揭附儲與及銀行壹切業務志在利便工商各界流通金融如蒙惠顧無任歡迎　電話叄八八壹

本銀行先在德輔道中壹百陸拾九號即先施公司左便第式間　廣州分行在西堤二馬路壹號二　上海分行在江西路

董事主席　鄭明覺　黃在朝　馮應彪　黎興泰　溫少幹　王國璇　黃永信　王國璇　陳卓泉
監督　馬應彪
正司理　陳冠石
副司理　歐陽組容

工商銀行廣告

本銀行專理匯兌按揭存款放款貸款一切銀行業務以來頗蒙工商各界信用業務日形發達

分行於上海　漢口　總行設在本港

代理：天津　廣州　汕頭　澳門　紐約　星架坡　金山　溫哥華　芝加高　倫敦　巴黎　外埠

存款週息

計本行另設儲蓄部專接大小存款週息四厘按日計算每六個月利上生利有志積蓄者盍興乎來
▲本行新在大道中附近陳巨氏右便分行

廣東銀行有限公司佈告

本銀行完全華人資本法定英金壹百式拾萬磅收足英金壹百零六萬餘磅另盈餘積項八拾萬元　中環德輔道中第六號現方從新建築自置總行地址在德輔道中第六號七層樓宇須年餘竣工　暫在大道中第六號營業　各埠均設有支行其餘上海漢口各大商埠均設有支行其餘各埠另有代理遍設中外各界君子欲挽利權者希留心　茲將各種存款利息列左

壹年期五厘　六個月期四厘　叄個月期叄厘　來往日息式厘
（另增設儲蓄部）零存零取積少成多

民國拾式年元月　本行設有工商各界　總司理陸蓬山謹啟

香港中國銀行廣告

本銀行額定資本六千萬元實在收足一千九百七十六萬零壹百元歷年盈餘公積金六百零叄萬叄千叄百四十五元四角壹分辦理國內外匯兌（國分行壹百零九處外國各大埠均有代理店）及貼現期票代收客票抵押按款收儲存款等項滙款異常迅速利息格外從優欲知詳細章程請來大道中肆號本行接洽如蒙惠顧無任歡迎

妙法揸筋槌骨

本港美打士都爹利街廿一號冷天師男女師傅　沙士頓女　男女師傅　九龍新填地　施日　新中香港老雲每次式元　彌敦道中西各街　逐日上午九點鐘起至下午　另收車費　轎費　壬戌年六月拾叄日

康年儲蓄銀行廣告

啓者本銀行經在香港政府註冊額定資本式百萬元專經營儲蓄銀行壹切業務凡在本銀行所存款定期存欵俱抵押放款等項本銀行所收入之存款均用以按揭屋宇有價證券及貸倉無危險之物業凡在本銀行存欵者可以保險本銀行每年八厘例由本公司保費使與本銀行保險公司投保本銀行代支付保險費兩得之善法如蒙惠顧無任歡迎

定期存款叄年期週息七厘半
兩年期週息六厘半
壹年期週息伍厘半
半年期週息伍厘
叄個月期週息四厘
儲蓄存款週息四厘　按日計息
特別存款隨時另議

當年董事　伍耀廷　伍于衍　黃于沛　李星衢　林石泉　李文啓　伍于簪　伍漢墀　伍于瀚　李自重　李煥堂
總司理　黃蕓蘇
司理　鄧肇堅
六號及壹百捌拾捌號　德輔道中壹百八拾式號　電話壹八九〇
壬戌年拾式月初六日　康年儲蓄銀行有限公司啓

荷國安達銀行廣告

本行自壹千八百陸拾叄年開設實備資本伍千萬盾另盈餘積項肆千餘萬盾專做各埠滙兌及按揭等生意總行在荷京亞摩士打打並設分行於上海　香港　神戶　星架坡　爪哇　巴打威　三寶壟　泗水　巴東　棉蘭　日里　孟加錫　紐約　倫敦　橫濱　米里　文萊　巴林旁　小呂宋　大阪　等處　代理諸埠　均可代辦　凡有滙兌各埠生意光顧請向本行面議可也

儲蓄存款利息　一個月期式厘　三個月四厘　任便期式厘半
香港荷國安達銀行總司理啓

正金銀行告白

敬啓者本銀行設立在日本橫濱創自西歷一千八百八十年集資本日金一百兆元正取實資日本金一百兆元正另仍餘積項日金五千萬元　正總銀行設在橫濱并分枝各行於日本東京神戶大阪長崎下關英國倫敦法國里昂美國紐約舊金山南美洲智利　孟買　加爾各答　中國上海　漢口　天津　北京　牛莊　大連　青島　濟南　奉天　開原　長春　哈爾濱　小呂宋　架刺吉打　星架坡　仰光　八打威　澳洲雪梨　暹羅　等埠經歷多年專買賣滙兌附揭生意支取各事定然快捷妥當公平　貴客賜顧新爲留意是荷
香港正金銀行司理人黑山啓

香港上海滙豐銀行告白

茲將香港本行附貯息項列左
（計開）
叄個月期週息式厘半算
六個月期週息叄厘半算
十式個月期週息四厘算
一千九百十九年　總司理人史的芬謹啓

東亞銀行告白

本銀行法定資本一千萬元收足資本伍百萬元專營銀行一切事業務以利便海內外工商各界爲宗旨於中外滙兌格外通融快捷茲將經有支行及分設代理各埠開列於下
上海　天津　廣州　安南　西貢　東京　神戶　長崎　小呂宋　及星架波　漢口　澳門　仰光　暹羅　倫敦　紐約　舊金山　檀香山　另有美國堅固鐵箱以備諸君藏寶之用欲存貴重貨物者請來商議　各種存款
半年期四厘半　年期五厘　日息來往二厘
息俱從優　交收敏捷如蒙惠顧無任歡迎
一九二一年九月一號　總司理人簡東浦謹啓

荷蘭小銀行

啓者本銀行創自壹千八百六十三年開設本港銀行收足資本伸英金六百八十五萬五千七百六十四萬六千六百六十十〇英鎊另盈餘積項叄百九十叄萬八千七百六十五鎊英金總行在荷士達埠總寫字樓在八打威枝行分在南洋及英美各埠經開多年專做買賣滙兌附揭生意〇茲將附銀價列左
式個月週息叄厘算
六個月週息四厘算
個月週息二厘算　日息週息叄厘半算
貴客賜顧請移玉到本銀行寫字樓面商買賣價錢交收
銀兩務期妥善仰祈留意是荷　司理人高路士拵啓
一九零六年三月廿六號

香港華商銀行有限公司廣告

本銀行以利便工商各界爲宗旨專營滙兌積貯按揭與及銀行一切業務流通收支快捷辦理遺囑諸君惠顧無任歡迎
總行在本港干諾道中壹號右鄰
廣州枝行在西堤大馬路德興街
西貢枝行在安南西貢仙翁街
寧波路　枝行在小呂宋等處均設有代理
茲將各項存款利率列後
壹年期五厘半　六個月期四厘半
短期隨時酌議　來往日息二厘
積貯四厘　均計週息
總司理劉季焯謹啓

秘製　墨魯窩兒

華譯鱉魚肝油精丸

九龍彌敦道八十號德律風九龍壹五五五

固本片

返老還童　聖藥
返老還童　育亨賓固本片
YOHIMBIN TABLETS
REGISTERED "PARROT" BRAND
鸚鵡商標　稟准註冊
香港永樂街瑞昌西藥行
THE SUI CHEUNG PATENT MEDICINE DEALERS
NOS 41 & 43, WING LOK STREET HONGKONG, CHINA
請認正育亨賓
何蔭廣製版

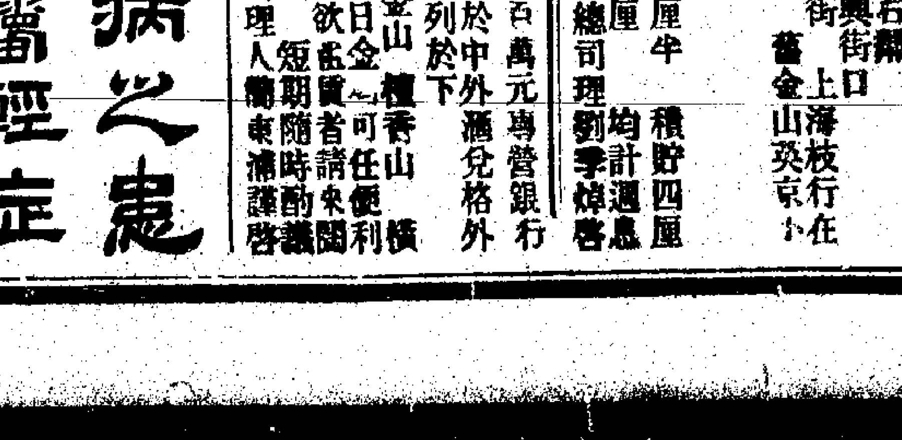
夫痿一症皆由真元不足元陽傷耗庸醫妄施其術害世誤人誠非淺鮮蓋先天不足之人真元素虧兼以過勞損竭則有此疾若再失於調理甚至侵及壽限真可憐矣今德醫生泡製育亨賓固本片專治此症最爲靈驗此藥用育亨賓樹皮製煉成精合以貴重藥品而成性極和平不燥不烈連服一禮拜真元充足轉弱爲強返老還童操券可得真第一靈丹衛生家勿輕視
每日兩次每次二片飯後服之清水送下連服一禮拜定獲奇功從此根本堅固自能精神壯旺可保一生康健
每筒價壹元五角　各埠藥房及大商店均有出售
總發行香港永樂東街瑞昌西藥行

兜安氏馳名藥膏

厥若夫瘡毒更苦不堪患者盍搽此膏手
皮病之患　雖屬輕症　然膿水淋漓　痛癢切膚　不勝其

（主）（治）
熱疹　皮膚　癩疥　頭瘡　腳瘡　花柳　刺刀　污衣　諸蟲咬傷　壹切皮病
風疹　頑癬　耳瘡　熱瘡　痔瘡　下疳　毒瘡

做有圖公司著有皮病小冊送給顧客如欲取閱請將下列索書券剪下寄到本埠或持券來取
索書券
請給（華字日報剪下）兜安氏皮病新篇壹冊
姓名　省縣街
▲各埠藥房均有出售每盒七角每打七元上海江西路七拾壹號兜安氏西藥公司啓



中國康年人壽燕梳有限公司特別廣告

啓者本公司實備資本五拾萬元經在香港政府註冊辦理人壽保險生意經將價值三拾萬元之物業撥入香港政府存貯以作保證金本公司開辦多年信用著所有賠償之快捷辦事之通融章程之妥善久已膾炙人口現再加以擴充保險各項事務凡欲知詳細章程可到德輔道中一百九拾號本公司面詢或電話六百九拾號
總司理李星衢啓

康年水火保險有限公司廣告

啓者本公司實備資本五拾萬元經在本港政府註冊立案專保各埠屋宇貨物往來船舶無虞意外之虞所有章程俱照英例普通燕梳規則辦理凡商界先生賜顧請到德輔道中一百八拾八號式樓面商可也
正司理李星衢　副司理劉鑄
電話八百八拾號
丁卯月拾七日

青州英坭有限公司廣告

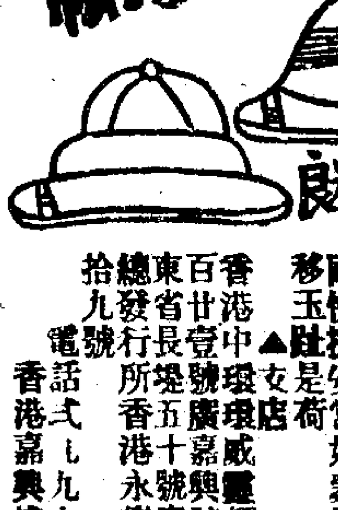
超等麻倫英坭價目
每桶叄百五十七磅淨重
每式百五十七磅淨重
由紅磡園會交貨
價甚相宜倘蒙賜顧請移玉到本公司寫字樓面議可也此佈
民國癸丑年四月十一號　司理人嘉昌洋行謹啓

本公司實備資本銀一百萬圓專保往來洋商貨物及陸上屋宇貨物傢私等諸君賜顧請來永安善堂廣州分局在南關太平沙代理人麥月生在草堆街叄十一號澳門代理人鄭和軒　司理人鄭和軒啓

本館開設有卅餘年

保善亭牙科館內
煜新法鑲牙

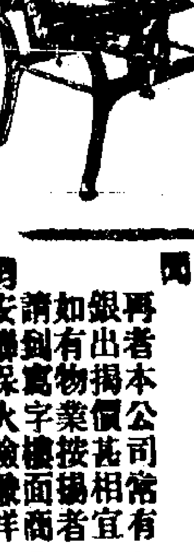
總行香港大道中弍至百号上海英大馬路四十號　始創小呂宋分枝星洲牛車水廣州十八甫北



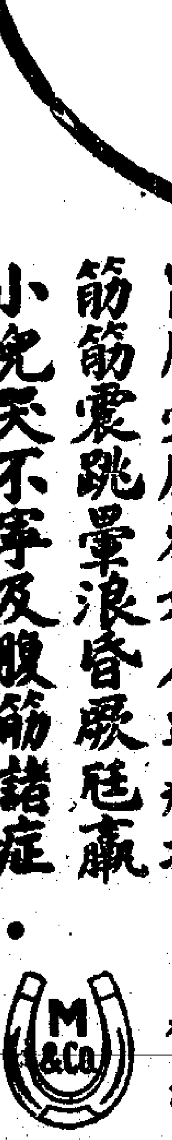
白鹿嘜帽

香港中環威靈頓街百廿壹號嘉興廣號　東省長堤五十號嘉興廣號　總發行所香港永樂街式號嘉興　拾九號　電話弍七九七號　香港嘉興棧謹佈

即買即交　特別通融　分期交銀
香港德輔道中皆說　電話弍五三八
文華印務公司啓



再者本公司常有銀出揭價甚相宜如有物業按揭者請到寫字樓面商保火險公司謹啓
癸丑年二月四日



小兒天不孚及腹筋諸症
筋筋震跳暈浪昏厥癲

中華大藥房

精配西醫處方藥劑　大道中八拾弍號中環街市左便　電話弍五九八

義生

男女白鞋　款式
游水衫褲　新美
雨衣雨遮　價格
通帽草帽　相宜

遷舖清盤大減價

啓者本行不日遷往隔鄰舊書信館之新樓營業茲特將所有積貨清盤大減價平沽所有華麗寶石銀器首飾時錶等珍寶一律提出平賣減收七折五經由

▲一律減收七折五

六月十五號起以兩個月爲期有貨皆精無物不美 諸君光顧備極歡迎

(在皇后大道中大酒店樓下) 利威行 SENNET FRERES 謹啓

現有項靚包金手錶可保戴五年連手鈪在內不計本平沽每個實銀七元伸縮光石者拾弍元兼有驕馬鋼錶平沽每個由弍元五毫至五元五元保行耐用存貨無多 購請從速

癸亥年六月初壹日

國民眼鏡有限公司 新張廣告

夫人五官中莫要於二目然目之生而完全者甚少而有恙者恭多恙小尚忽而不覺恙大實苦而難堪或能視遠而艱於視近或能視近而難於視遠抑或遠近均不能瞭然視清於是不得不助之以鏡但配之者弗歸乎專家而用之者徒購於市肆鏡力之大小未必適宜差之毫釐謬以千里反不如不用之之爲愈也敝同人有鑒於此而本公司之所由設也本公司驗光主任是美國光學專門畢業無論何種目恙一經察驗斷爲何目依方製鏡無不令配者心意滿足也 諸君如有目力不足而虛弱者祈爲留意焉

國民眼鏡公司謹啟　香港大道中門牌捌拾號

癸亥年七月十四日

聖保羅男書院招生

本校定於陽歷九月六號星期四日上午九句鐘考驗新生七號星期五日照常開課有志向學者請依時赴考此佈

壹九弍叁年九月叁號

壹臣敬花草嘜加喱都厘

各大公司洋貨辦館均有發售總代理[illegible]

寓香港中環士丹利街

轉門牌電話三七九零

▲附錄東方社上海電 日本官塲消息。東京……

▲同日上午上海電

……延閣四日抵湘……

三多祝公平海豐各處設防準備平山不守卽退……

脫四日顏國華接泰尾援電已赶由龍門出發加入圍時勢均力敵尙未知劇戰至何時始能解決

香港美國運通銀行廣告

本銀行開設八十餘年總行設在紐約并在各國通商口岸設有分行八拾餘間滙兌通靈交收敏捷諸尊光顧請到大道中拾壹號與辦房談伯韶接洽無任歡迎

謹將存欵利率列後

壹年期五厘　半年期四厘　叁個月期叁厘　任便期弍厘　俱週息計

司理人溫克謹啓

壹九弍叁年九月壹號

孔聖會聖誕特刊徵文啓事

啓者本會少年部同人決議于夏歷八月廿七日孔聖誕辰發行特刊印刷品壹本徵求海內外名流鉅著投大著分論說雜著詞章叁種文勿論列宿散長意必取乎倫明教准夏歷七月取名H截收短佳卷彙呈弼太史茘垞評閱壹經叁乎每千字擬酬叁元至五元詞章另酌拾送筆潤者閱者暗碼爲收稿證據惟遺卷恕不發還凡印章及作者不吝賜教也投卷者須寫明題名姓名住址交本會聖誕特刊部收

香港孔聖會謹啓

癸亥年七月十七日

本行創於民國元年乃華人在港經營驗眼配鏡事業之嚆矢者直至今日仍爲本港壹般認識要當之驗眼配鏡行 諸君光顧請爲……

特聘美國眼科……何人傑

保光眼鏡行啓

諸君常覺得當於辦公時間有眼倦欲睡之狀乎如有此弊法請速來敝行光學專家用西法驗其目力如何當可配鏡以助其之不逮也

本行在大馬路十弍號

電話弍弍零叁

明晶眼鏡行謹識

美士頓船

常來往石叻毛里士布汪非洲南非地高厘東厘濱參巴

○祥發船務公司代理拈孖治行船期廣告

啓者本公司代理拈孖治洋行新式堅固快捷七千餘噸大孖烟通火船一艘名美士頓准八月初六日由香港啓行前往石叻毛厘士布汪及南非洲地高厘東厘濱等埠該船經已改良航海速率每點鐘能行十五海里船上頭二等房位非常雅潔極合衛生大艙客床位闊格寬潤全船電燈光亮空氣充足而且船上辦事人員優禮招待伙食異常豐厚茶水供足水喉常供貨客自由採用不船上加設有無線電消息靈通各事盡融務令諸君旅行上有若居家之樂船附貨請移玉至德輔道中二百三十號二樓本公司寫字樓與弟面商價格克已仰希留意是荷 貴客光顧搭

本行美士頓船常走香港毛厘士……各埠並無轉租與人此佈

祥發船務公司林……啓

癸亥年七月二十日

香港預科書院

玖月柒號開課 文法文 物理化學德

啓課加設……

校長……

壹九弍叁年八月廿五號

廣新織造局

上等線衫線襪

警鐘嘜線衫

三鐘嘜笠衫

壹號絲光雙底長襪

鐘嘜線襪

先施大新永安各公司及各洋貨舖均有發售

本局設在旺角林崙街壹百四拾壹號電話九龍壹百弍拾叁號

國民兄弟織造有限公司

新張廣告

加大浴身巾　上等色線襪

大號浴身巾　影花色絲襪

特花浴身巾　新式線花珠被

超等影花巾　上等中華愛國布

上等台花巾　特色花棉毡

請用國貨

四海商標 註冊

大道中弍四叁號弍樓電話弍〇六〇

國民兄弟織造有限公司啓

癸亥年七月廿四日

黃伯臣及子順啓事

美國運通銀行辦房壹席經已自行告退本八月底期滿嗣後採訪與股份物業經紀概請直到上環大馬路黃伯華小號面商便妥至來往書信亦請按此地址遞交爲盼 住家電話壹四四六

壹九廿叁年八月廿七號

青年會日夜校招生廣告

本會日校漢文小學及中英文科各級定於陽歷九月七號(陰歷七月廿八日)禮拜五上午九時半招考新生夜校商務英文兩館定於陽歷九月七號(陰歷七月廿八日)禮拜五晚七時半考驗新生有志來學者請到本會事務所掛號可也詳細章程函索卽寄

青年會智育部啓

民國拾弍年八月廿七號

姿身君體抱尺寸細思量

本公司各種絲髮匹頭特選時色時花工精美巧裝就服裝上來且價廉時造蒞臨惠顧無任歡迎

香港麗華有限公司啓

學業進步上之大阻碍

目力衰弱

挽救之惟一方法

配戴有價值之眼鏡

中國精益眼鏡公司香港支店謹啓

皇后大道中六十號 電話三三六八

西法驗眼 精巧配鏡

大陸眼鏡公司新張廣告

近代科學昌明而光學一道亦佔壹重要地位本主人曾在歐西眼鏡名廠充當要職拾有餘載於此種學理至有心得故驗眼配鏡等技術均巧妙絕倫不同凡手如惠臨者本主人必使之愜意稱心而去也大雅君子其亦有意於斯乎

本公司在大馬路弍百五拾叁號(卽白步梯對面)電話弍九〇弍

癸七月廿叁

靚舖兩間出賣

壹間坐在灣仔李節街壹間坐在油蔴地廟南街地位適中如有意置業者請問德輔道中壹伯壹拾九號弍樓梁時可先生便知其詳此佈

癸亥年七月拾六日

奇勒則師廣告

啓者本事務所向由奇勒測繪工程師名字營業今蒙政府批准加入工科學士姚君得中合辦自壹九弍叁年九月壹號起改用奇勒及姚名號照常營業此佈

得中測繪工程師

壹九弍叁年九月叁號　奇勒事務所白

Ford
THE UNIVERSAL CAR

本公司代理之美國科公司自由車經歷有年消流甚暢貨眞價實中外咸知諸君光顧幸留意焉

香港 囉士洋行啓

告白

啓者本公司買受志誠公司揚子江輪船壹艘所有船內傢私什物等件壹槪在內……

香邑僑港商平糶義倉廣告

敬啓者自本年六七月颶風數見淫雨兼旬調查農業慘受害矣本義倉應盡責任同人決議辦米……

香港九龍置業按揭有限公司告白

啓者本公司由出戍至癸亥年第弍年拾四屆股息銀經已集議週息壹分算另每股派紅利銀四元定期本年七月式拾壹日開派屆期請携息摺到本公司寫字樓收取是荷專此奉佈

總司理馬少岐謹啓

癸亥年中歷拾九日

家主嫂冬老爺之陳母彭氏太夫人痛於民國癸亥年七月拾七日申時病終內寢溯生於道光壬寅年享壽八十有弍歲謹擇八月初七日卯時奠鄉例尙簡謹承遺命不送尊訃哀此登報以聞

番禺水寧鄉陳守愼堂家人稟告

癸亥年七月廿五日

家主作亨作元作聯作息作分作禮老爺之老太君侯氏太安人於癸亥年七月廿六日戍時壽終港寓內寢謹擇廿八日成殮謹此佈聞

喪居西摩道九號 李永成堂家人稟報

癸亥年七月廿七日

儒醫梁吉人應診

吉人先生爲前清陳蓮舫徵君入室弟子醫得師承品學醇粹晚近醫學龐雜如吉人先生者蓋醫界中之鳳毛麟角也謹誌數言當介紹(醫室在德忌笠街廿六號樓下)

乾泰隆行陳月樓 大理院院長趙士北 華字日報潘惠儔 同識

癸亥七月廿六日

商業專科 四月期滿

○○○○ ○注意○ ○優點○ ○○○○

——西歷九月拾五日開學——

商業速成專修科 夜學校招生

英文 高等 附設預科

(壹)校址康樂道西壹叁六號工商中學

(弍)四個月畢業能直接與外洋通商

(叁)聯絡留美大學商科人才現在本港經商公餘之暇担任教授

(四)科目英文教授載紙打字電報簿記信札保險稅例商律航務滙兌銀行規例營業管理等務

(五)便利下列各界

(甲)商人欲辦理洋行者

(乙)學生欲專習商業或補習功課入各大學者

(丙)有志當中學校商科教員者

(丁)有志研究世界商戰政策者

(戊)兒童入預科取捷徑學習英文者

(六)掛號處在工商中學內由西歷九月壹日起

又開學在九月拾五日

工商中學校披露

癸亥年七月廿六日

聖士提反男校招生

陽歷九月十號禮拜壹復啓九月八號禮拜六早九句半鐘試驗新生詳細章程可隨時取閱本校校長希惠霖牧師已由英國啓程九月入號可以到港繼續主理校長職務

壹九廿叁年八月叁拾號

禮和洋行燕梳代理廣告

敬啓者禮和洋行卽架刺滑治公司在香港開設數拾餘年代理燕梳公司資本豐足賠償快捷選運數拾年知前經在澳門辦理者歐戰發生之多乃託鄭君少逸爲總代理人後因前歐戰發生之多乃託鄭君少逸爲戰務完結再來澳復業今特聘伊子鄭君伯彤澳門總代理人以資熟手誠恐貴客未及遇知特登告白以廣招徠如蒙光顧請移玉到澳門關前後街仁堂內或工匠街五號弍樓總代理處與伊面商無任歡迎此佈

香港禮和洋行八打威亞保險有限公司謹白

癸亥七月廿四日

時評

民衆之勢力

東吳

民國以來之政爭。純爲壹勢力問題。勢力强者。日謀發展其勢力。勢力弱者。則思增益其勢力。卽壹無勢力者。亦多憑藉他人之勢力。以培植其自身勢力。於是因接觸而起衝突。因醞釀而起糾紛。而爭端永永不能止息矣。勢力者。公理之敵也。公理不足恃。而勢力遂有權。故於羣雄角逐之秋。而欲衆公理以相折。此迂腐之說也。以大勢力撲滅小勢力。則猶是相斫之局也。此時惟有盡我國民之責任。做我國民之事業。無論何壹方面。凡以勢力相雄長者。均在所反對之列。而純以自决之精神。整理國事。使民衆之勢力日增。則壹切勢力。自皆因之而消滅。而國事或猶有可圖也。

本報特電

六日下午十弍點四十分鐘北京特電 (六點半鐘到)

●袁乃寬今日就農長職。

●施代辦與調查日災專員沈覲鼎今日東渡。

●俄代表加拉罕在席上宣言與中國將結絕對平等之關係。美國尙非俄之模範。

同日上午十壹點半鐘上海特電 (下午一點鐘到)

●東京中國公使及使館人員皆失踪。據公使團消息。東京神田區海嘯。飄失華人二千餘。各處被壓死燒死者尙不在內。華北紅十字會已動員赴日。

●曹錕捐賑日災欵四萬。

●此間(上海)接神戶電稱。橫濱山下町華界全燬。華僑死傷極多。京濱華僑約死三百。

●有難民百五十名。由橫濱脫險乘外輪抵神戶。

●張弧先撥五萬元。購糧運日賑濟受難華僑。

●顧維鈞組織賑日會。泒熊希齡爲會長。

●四日閣議。日使請准米粮出口救日災案。議決米禁不能弛。祇能查照成案特別准米出口。其出口數目。電飭蘇皖兩省長官酌定。照成案每担取護照費一元。

▲附錄東方社上海電 日本官塲消息。東京之災情。現日豫料死人達十五萬。又因恐焚及市谷刑務所。經將所內囚犯壹千七百名釋放。（以上四日上午十時叁十八分大阪朝日發。上海東方社轉）

▲又東方社上海電 叁日日本政府下橫濱市戒嚴令。由 **日皇發給 恤欵一千萬圓。並決定由政府撥出賑欵九百萬圓 此次災變皇族及貴族中被壓斃者** 現經查出 華頂宮博忠王（弍十壹歲在橫須賀隧道內）山階宮王妃（弍十壹歲在鎌倉）閑院郡主（十八歲在小田原）東久邇親王（七歲在小田原）松方公爵（在鎌倉）島津忠重公爵（在之大鑊）又伊豆大島之前。近出現壹島。大島崎爲遮蔽。不能望見。（四日下午壹時大阪朝日發上海東方社轉）

▲又東方社上海電。由沿津以東至東京壹帶。自二日起下雨甚大。其慘狀目不忍覩。三日傍晚東京已熄火。惟飲料與食糧全無。**而無家可歸者。有一百五十萬人** 現已瀕於飢餓。**其死者。**現查 **東京十五萬。橫濱十萬。熱海壹萬。及橫須賀全市八口三分之二。**其他可想而知。關西方面。此次並無影響。該方面居民無不哀惋異常。大阪朝日新聞社。設賑欵收受處。晨早即十分擠擁。各處施賑者。現有京都府二十五萬元。兵庫縣弍十萬元。愛知縣十三萬元。界市壹萬元。滋賀縣米十萬石。現另行籌劃救濟辦法。對於中國及外國方面之憫惜。日本國民深爲感謝云。（四日下午十二時三十五分大阪朝日發上海東方社轉）

▲又東方社詳報 現查日本此次災變。**東京市損失約五十億圓。**東京灣燈塔業經毀壞。夜間航海十分危險。傳聞**橫濱市有不穩形勢 日本政府已分調 東京 及橫須賀軍隊馳往彈壓。**在箱根避暑之外國人。有四十人遭難死亡。傳聞政友會總裁高橋子爵。壹一出席該會星期六會議。與主幹弍十人在會塲同罹於難。東京橫濱兩市市民之慘狀。業經散見各報。東京市民爲飢所迫。甚至以公園所養鯉魚充飢。因東京所貯之米石。經已焚去之故。現時所需救濟難民之米石。最少須壹千噸。大阪市官廳現已徵集船隻輸送糧食。又因此次災變。**日本政府擬 將東京首都遷往 京都舊京或大阪。**現尚未定。攝政皇太子自發生災變後。朝夕設法救濟難民。連日未獲眠息。現爲收容難民起見。已下令開放宮城濱離宮及新宿離宮。又聞台灣銀行東京支行現已徵實幸獲保存。遞信省因已焚燬。現暫在該行辦公云。又沙面日本領事署。自災情傳佈後。至今未得接東京政府來電。所得消息。俱由東方通訊社傳來。聞弍日爲新內閣總理山本伯爵就任之期。此次災情。山本伯爵受傷閣員如鐵道大臣。山內壹次司法大臣。平沼集壹郎海軍大臣財部彪現均蹤跡不明云。

▲同日上午上海電

●湘訊。**譚延闓四日 抵湘潭五日可抵長沙。趙恒惕確在醴陵收集殘部 候岳州北軍開到。即夾攻長沙。惟魯滌平已派第五團開赴岳州。又調一師砲團開赴湘陰。二師砲團開赴株州 分路防守。有拒北軍入湘意 預料一星期後岳州長沙必有戰事。又另據別方面消息。趙恒惕已轉赴衡山。該處軍隊仍一致擁趙。**

●**保洛已決定出兵援湘。由靳雲鶚胡景翼兩師各抽一部。由鄭州南下。另由湖北派兩旅進駐岳州城陵磯。已於四日開拔**

●**曹錕擬改孫傳芳爲西南邊防督辦。駐汀州。以王永泉督閩。**

●**吳佩孚責成黔北軍死守重慶 旬內勿失。以候接濟。并決令第八師全部赴援。**

●**津派大選策已有眉目。張志潭建議。如議員不足法數。可仿袁世凱 召集臨時案 由參議院辦大選。**

●**李根源饒漢祥慫恿黎元洪南下甚亟**

●**四日午。王正廷譏俄代表加拉罕。加氏聲明俄對民八民九兩次宣言。絕不更變。俄帝國期內所攫得之中國權利 概行取銷。使兩國皆不傷主權及利益。**

●**袁乃寬允就農長。**

●**奉決購軍艦在葫蘆島設海軍練習處 海軍部電張作霖質問。**

粵省新聞

●**大戰醞釀之東江戰局** （本報專訪）

自東江潦水復漲戰事壹時頓形和緩惟平山附近地勢較高水勢不比其他各處浩大故連日尚有戰事發生聯軍報告謂昨叁日已佔領平山粵軍退守三多祝但據軍界傳出消息則謂目下所佔領者爲平山附近壹帶之高地而已平山墟尚在粵軍掌中目下粵軍方面因平山附近高地多被聯軍奪取平山形勢頓失恐難堅守已亟亟在三多祝公平海豐各處設防準備平山不守卽退扼三多祝與聯軍相持作爲第壹重防線以公平爲第弍防線海豐爲第三防線查平山距三多祝六十餘華里三多祝距公平五十五華里海豐距公平又約三十華里該處地勢自平山以迄三多祝公平海豐一帶多屬崇山峻嶺頗有險要可憑聯軍之目的在直趨海豐奪取汕尾截斷粵軍子彈之來源在粵軍亦必竭其力以保持戰事上命脈所在之根本地故預料此方戰事定必異常劇烈聯軍欲達到目的又非犧牲重大之代價不可此孫文所以支配大部分滇軍於此路並委托楊希閔任總指揮。由來電惠博泰尾方面則因潦水未退彼此作戰均感困難仍爲相持之局頃劉震寰所部中人詢以東江近狀據云各路已續增兵並配定各路統率人員總攻擊已準備爲潦水所阻故攻擊令仍未遽下以情形觀察井接連放晴叁四日則水勢不能稍減所謂總攻擊實無從說起復詢以東江戰事有無把握據云粵軍形勢雖不及前兩星期之優然實力猶在請指顧間可以解決者尚係自之易行也難也惟是目前粵軍經壹度實行反攻連勝數仗大有長驅而前之概而卒爲聯軍所阻則粵軍現在東江實力仍未足攻下廣州除非援兵再到乃有把握此亦爲不可掩之事實云云又滇軍最近向孫文表示意見謂惠州可包打得下但第壹須準備獎金弟弍兩劉不能分功防地歸滇軍所有聞孫氏已完全答應在到十軍事吃緊之時繼有更奢之要求孫氏祇有答應而已惟聞許部對此又頗不以爲然云

又函云東江戰事粵軍聯軍相持數月旬日前迭傳聯軍大敗實則勝敗互相乘除究竟雙方實力如何最爲外間所注意頃據某深悉內情者爲言粵軍總數約七萬人除潮汕潭州兩地駐軍叁萬餘外其餘悉在東江助戰陳炯明現駐老隆駐軍弍叁千海陸豐亦駐軍數千又分壹軍駐龍門所餘亦約有弍叁千人左右在前敵作戰旬日前加異常緊急者以此由粵軍內容之大畧情形也至聯軍之在東江者計劉震寰部約七八千劉玉山部約叁四千許崇智李福林部各數千滇軍弍師兩團叁四五師全部其他如盧師諦李濟琛以及新調去之陳策等各部人數亦有叁萬五千人以上故聯軍勢力亦殊不薄弱但近以滇軍分壹枝攻淡水趨平山粵軍恐海陸豐有失急調軍攻博用圍魏救韓之計聯軍突出不意致失小飛鵝嶺各地敗耗迭傳此數日前雙軍之戰況大畧也據此觀察則粵軍聯軍彼此正一力悉敵敢斷此時聯軍斷不能將粵軍剷除消滅但雙方相持究竟何時爲止始得有解決則未敢預言矣又以後形勢言之聯軍中以滇軍爲最善戰而北江壹路屢被沈北軍攻擾南雄始興壹帶現日南雄尚在沈北軍手滇軍退守始興故滇軍壹師趙成梁部及弍師廖行超之弍部分皆駐韶備禦不能完全拔赴東江而厚兵力亦猶粵軍之林虎所部如黃業興黃大偉等現須駐重兵以守潮境不能全數調赴東江其形勢亦似相同近傳桂軍又擬攻梧以牽制聯軍西江兵力使聯軍西北兩面皆要兼顧未知果能成爲事實否傳說數月前滇省唐繼堯曾有電致陳炯明擬派胡若愚所部由百色繞道以攻梧州牽掣聯軍兵力陳曾覆電辭謝蓋陳氏自信力最深視粵事爲不足平無須外助以上係別據某要人所說併錄之以資參攷又函云李易標謝文炳陳修爵楊坤如等部與許崇智鄧演達及滇軍第叁四師互相包圍劇戰至互相血溝聯軍方面得淡水艦及廣九之運輸便利接應比粵軍迅捷得多本占優勢但粵軍方面有東江鄉民接濟糧食并集民團四出要擊聯軍死力相助故聯軍對付頗難非得數倍兵力不易將圍解脫四日頤國華接泰尾援電已赶由龍門出發加入圍時勢均力敵尙未知劇戰至何時始能解決該路戰事也

●**聯軍設法接濟劉震寰糧彈** （本報專訪）

劉震寰所部之被困飛鵝嶺者數達叁千名歷時不下半月糧彈均罄雖疊次衝下均難通過白沙堆及飛鴉山中山在石龍默計劉軍窘狀商之滇軍范蔣兩軍長均祇以疊打敗仗實不足惜且託詞蘇料行將不穩堅守不暇實無餘力可護劉軍根道中山現特嚴令陳策周之貞新到前線之衆無論如何必須從速代爲打通石龍至飛鵝嶺之運道救回劉軍云

香港新聞

●**余文漢復被扣留** 天祥副買辦余文漢前因軍火案被警察司已判罰五百元了結惟警察司昨日復出拘票飭差再傳余到署正午已傳到總偵探帮辦寫字樓問話旋復將余覊留有將之遞解出境消息惟前聞余已於前日購定船票欲往上海定於昨日下午啓程不幸再被押留云

●**孫中山再致何東電** 何東爵紳前提議之中國統一 和平聯席會議昨本月五日復接廣州孫中山來電允許躬親列席茲將原電繹錄如下香港何東爵士鑒公提議聯席會議之件予當親自列席孫逸仙

●**莫李遊日脫險之函述** 東亞銀行來函云敝行董事莫君晴山及司理李君子方前月偕同友人黃錦梁麗生兩君遊歷日本適九月壹號之巨災屢電調查數日均無確耗今午始接神戶分電謂莫李黃梁四君經由日本災區出險日昨均已安抵神戶日間趁船返港云

●**三菱公司職員平安之函述** 三菱香港支行來函略謂敝行昨接大阪支行轉來電稱男爵岩崎（乃三菱行東）由箱根發電稱三菱公司總行寫字樓三菱銀行公司及丸之內（乃三菱公司總辦公處內分各行辦公室辦事人數約弍萬）等在東京均無恙惟三菱倉庫公司之貨倉在深川被毀 又電稱男爵岩崎及眷屬在大磯及鎌倉均平安

存案 德婦 捷法 教授
英文 德文 法文 洋琴 專科
殷商劉少川崔澤文曾守儉諸公不惜束修特聘伊拿女士教授德文進步頗速前蒙代爲介紹於四月已刊華字日報感謝不遑 諸公既熱心向學同人香爵教席實敢不盡職責茲爲推廣教育起見特設商業專科除受專聘以外日間添招婦女定日教授務期男女有別如學父有意栽培子女者請徑送校 學可也聘專席者請來磋商是幸 （校址）灣仔海傍東門牌弍拾七號
中德商業半夜學校謹佈
癸亥年七月廿七日 弍九九

第六次鳴謝告白
公平公會前後叁次共捐來銀壹千零四拾弍元五毫 星架波籌賑肇慶兵災會前後兩次共捐來銀陸千元正 谷當埠協安號捐來銀壹百元
又夏從周先生經手勸捐如下
黃在輿捐銀五拾元 香港先施保險公司捐銀五拾元 劉培生捐銀壹拾五元 蘇聲顯捐銀拾元
又佘活如先生第叁次經手勸捐如下
厚生百捐銀拾元 元記捐銀拾元 德記捐銀六元 盧寶珠捐銀弍元 蔡屏捐銀弍元
旅港要明會寓工商局籌賑肇慶兵災會啓
癸亥年七月廿七日

告白
啓者本公司買受志誠公司揚子江輪船壹艘所有船內機件及附屬物傢私什物等件壹概在內準本年舊歷八月初七交易志誠公司有日所揚子江輪船抵按揭借及華洋轇轕等項請早與志誠公司理妥經交易後搜出有數概與本司無涉特此佈告以免後論此佈
香港人道西門牌弍壹號叁樓 太平航業公司啓
中華民國十弍年舊歷七月廿 日

四邑輪船公司 股東常會 開派壬戌紅 告白
啓者本公司定期舊歷八月廿六日下午兩點鐘邀集股東尋常會議爲省覽壬戌年結冊并壹切選舉事宜屆時務望 股東諸君到來指示爲盼再者本公司壬戌年值理花紅準於舊歷八月初壹日由派凡各值理屆時請携搭船憑券或股號圖章到領可也
開派花紅照派息時 特此佈聞
癸亥舊歷七月廿七日 四邑輪船有限公司啓

震到東洋之北劇先聲
啓者戲班規矩每年必在六月十九日頭檯開演但周康年本月廿壹日在本院頭台所以遲遲者因定下倦官由外洋返粵期頭失慄更有出人意料者初來港兩人仍未齊集大閣者雅望加多特登報道歉幸由廿四日齊集各伶已來又加男丑豆皮慶白鶴童武生賽新伶以補不逮也名北劇原鏡北上洋排演足標十天方得結局但北劇塲日南劇不論北劇習慣全晚僅得壹塲由華日皆演可在所不慣較便稱入日惟南方則不餘然所以本班將其十日劇情搜其最精采處撮成兩晚分上下卷便可令閱者得觀今約其昨廿五晚演上卷座客無不贊賞者惜夫此劇過閘早兩大曲本各佬官不曾習熟配景未曾遇置故此卷未敢演檔編演今特在於
廿八晚卽禮拜六開演 歸原鏡 可稱五星燈
生平傑作加以配景特色製造 壹面現出光怪陸離五光十色洵稱爲佛門之寶、有可觀 蛇蚯蚓宮殿佛堂大學夢景加以幻術奇情由至侯侯景篡位郗后世姻緣武帝成佛太子殺侯景復仇止用豆皮慶勞山救母壹劇打武包喝山大㩁非新唱情如宮幃長恨祭奠郗后夢魂相會等出雲被貝遇又武生外江珍賽新標靚玉麟及全班佬官落力拍演而止
癸亥年七月廿七日 高陞戲院 周康年班 全啓

狸貓換太子
此狸貓換太子惟現時戶滬各伶常春恒排演最旺台之北劇也今夏 白駒榮 到滬時蒙常君之傳授吸收此劇之精華歸即與陳鐵軍駱君錦卿及名伶 千里駒 薛覺先靚新華驅韻蘭嫦娥英等推敲再四編成粵曲茲卒期本月廿八晚 通宵在 太平戲院 出世
謹擇其最精彩之數錄下
（壹）查京滬演此劇著名北伶（常春恒）飾陳琳以著名藝員（梅蘭芳）飾寇承御。該班用（千里駒）飾寇珠（白駒榮）飾陳琳其中演九曲橋蟠桃會忠義者搜宮等塲均得常藝術之彩以陳琳打寇宮女壹塲唱壹做最爲悅目可觀此爲精彩之壹
（弍）（靚榮）飾鮑公（薛覺先）飾仁宗 靚新華飾眞宗（嫦娥英）飾李妃（驅韻蘭）飾劉后其中如演仁宗認母鮑公綑落梧風東岳廟會李妃火燒碧雲宮等塲又將北伶秘本撰成粵體所有塲口佈置無不緊密完美其爲精彩之弍
（叁）特聘著名美術人家曾君漢初照滬所配之各等奇巧特別景全塲新繪另聘精工雕飾俱照北伶服裝體裁造就其爲精彩之叁
注意 廿八晚通宵 狸貓換太子
太平戲院 人壽年班謹啓
癸亥年七月廿七日

香邑僑港商平糶義倉廣告
敬啓者自本年六七月間颶風數見淫雨兼旬調查邑墨慘受害矣本義倉應盡責任同人決議辦米回邑分勻各都平糶貧人擬定辦法章程曾經公函佈告各都局深望從此善與人同以顧鄉閭不料處公然變世之時內地風鶴頻聞交通梗塞單之函處人勸案好義之士挺身辦事居然告罄現下難得其人遂於七月廿四日召集會議不得已將平糶辦法暑爲變更從前訂由港載米回鼓有分都來售今則改爲各都自辦米平糶須到港親買米多少來往費用均由各都備本倉即按其貧民丁口實每祖津貼港銀毫惟仍要各都將當此時代實數先報本倉方能領受津貼本義倉當此時局靖再事求是并非畏難不過暫行此章候時局靖再爲公決以著法行之今將不得已苦衷佈告周知望所有鑒
癸亥年七月廿六日 香邑僑港商平糶義倉佈

齡度日夜英文學校招生
校長張紹鑑先生灣仔皇家書院英文教員也同黃校南余紹深林長根馮壽如歐覺民列位先生日夜在本校教授英文校址在下環大道東八拾五號天珍舍舖叁樓準於陰歷八月初壹日開課有志來學者請取閱章程掛號可也 校董張若梅披露
介紹人 漢文視學官余芸 陳棣生 漢文學委員 喩道立小學堂校長及教員 灣仔皇家書院全體教員
癸亥年七月十六日

招人承掘地盤廣告
啓者本公司現有山地壹大段在香港新界屯門附近招人承掘如欲承辦此工程者請於九月四號起每日由上午拾時至下午五時到香港德輔道中眞光公司弍樓察閱章程圖則可也此佈
癸亥七月廿四 香港眞光置業公司啓

鐸聲英文中學招生
本校設在堅道摩囉台六號光線充足科學完備并特組織（商務專修班）專課各種商塲應用學識務使學者能獨立生活爲合準西曆九月叁號開課壹號招收新生有志就學者請早到校報名免額滿見遺可也 校長周致祥謹啓
癸亥七月拾六日

中華聖教總會 工商英文中學添招 揷班生廣告
本校現已開課惟第壹弍叁年各級尙有缺額擬招各該班插班生有志來學者請從速携同證書到校報名投考以免額滿見遺可也
本學期六個月 學費拾弍元
香港康樂道西壹百叁十六號工商英文中學校啓
癸亥年七月廿五日

廣告
啓者弟有東亞銀行貯蓄部壹本及長期附項收條壹張於本月廿四晚被匪徒刧去現經報知銀行取銷作爲無效此據 鄧持鈞啓
癸亥年七月廿六日

（名園遊樂塲緊要廣告）
本園因颶風微受摧殘刻經乘此時期大加建設曾經工竣頓改舊觀各種遊戲弍弍俱備酒菜則加聘名廚烹調適口戲劇非常招名角大有唐宮曼舞手眼念奴吳苑清歌虎熊鴛鴦頸視爵鹿蜂猴以新發明則之（化骨美人）（奇人）能演各種技藝賜入雅士盍興乎來寧富掃徑以待
即演 群英艷影全女班 華燈加唱 著名坤角
七月廿七晚演 配出頭段 一二進士爭盲妹 全班拍演
本園自辦拾四人座位之汽車歡迎來賓來往本園石塘咀沿途可上落 每位收銀弍毫
電車由屈地街直達本園門口每晚候至完塲 （本園電話總局九零七）
香港七姊妹 名園永和謹啓

香[illegible]花[illegible]咾加喱[illegible]
各大公司洋貨辦館均有[illegible] 總代理[illegible]
萬香港中環士丹利街
轉門牌電話三七九零

聖保羅男書院招生
本校定於陽歷九月六號星期四日上午九句鐘考驗新生七號星期五日照常開課有志向學者請依時赴考此佈
壹九弍叁年九月叁號
癸亥年七月十四日

國民眼鏡公司謹啓 香港大道中門牌捌拾號

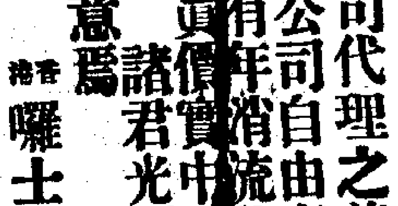
香港美國運通銀行廣告
本銀行開設八十餘年總行設在紐約并在各國通商口岸設有分行八拾餘間滙兌通靈交收敏捷諸尊光顧請到大道中拾壹號與辦房談伯韶接洽無任歡迎 利率列後 壹年期五厘 半年期四厘 叁個月叁厘 任便期弍厘 俱週息計
壹九弍叁年九月壹號 司理人溫克謹啓
癸亥年七月十七日

青年會日夜校招生廣告
本會日校漢文小學及中英文科各級定於陽歷九月七號（陰歷七月廿八日）禮拜五上午九時半招考新生 夜校商務英文兩館定於陽歷九月七號（陰歷七月廿八日）禮拜五晚七時半考驗新生有志來學請到本會事務所掛號可也詳細章程函索卽寄 青年會智育部啓
民國拾弍年八月廿七號

奇勒則師廣告
啓者本事務所向由奇勒測繪工程師名字營業今蒙政府批准加入工科學士姚君得中合辦自壹九弍叁年九月壹號起改用 **奇勒及姚** 名號照常營業此佈
得中測繪工程師
壹九弍叁年九月叁號 奇勒事務所白

拾九號弍樓梁時可先生便知其詳此佈
癸亥年七月拾六日

聞
家主 老太君侯氏太安人於癸亥年七月廿六日戌時壽終港寓內寢謹擇廿八日戌時成殮特此佈聞
癸亥年七月廿七日 喪居西摩道九號 李永成堂家人稟報

Ford THE UNIVERSAL CAR

本公司代理之美國科特自由車經歷有年消流甚暢貨眞價實中外咸知諸君光顧幸留意焉
香港 囉士洋行啓

香港九龍置業按揭有限公司告白
啓者本公司由壬戌至癸亥年第弍年拾四屆股息銀經已集議週息壹分算另每股派紅利銀四元定期本年七月弍拾壹日開派屆期請携息摺到本公司寫字樓收取是荷專此奉佈
總司理周少岐謹啓
癸亥年中歷拾九日

四日閣議[illegible]口救日災案，議決米禁不能弛。祇能查照成案特別准米出口。其出口數目。電飭蘇皖兩省長官酌定，照成案每担取護照費一元。

癸亥年
華字日報
（印刷所在威靈頓（即由花園街上）
（電話總局式式七）
（新聞紙第壹萬）
...E MAIL
...YAT PO)
...GTON STREET
...KONG,
...NA.
—WAHTSZPO
...ntral No. 227
... No. 100.
...PTEMBER 1923
星期 房虞
督印人
（本報代理）
本港何瑞生 民興社 歷寄記 廖球記 澳門 文右司 報業
英國油蔴地 省城 業炳記 逸開社 ...
本報價目
本港全年十三元 每月壹元
中國內地及 英屬各地

[廣告]
兼辦火燭之虞所有章程均照英例辦理務使妥善
街門牌入十六號總寫字樓面議是荷代理
冊七號 澳門代理麥月生在草堆街叁十一號
代理人 ... 在大街 致祥銀號內
本公司實備資本銀一百萬圓專保往來洋商貨物及陸上屋宇貨物傢私等
諸君賜顧請來永安 廣州分局在南關太平沙
貴安店內 澳門代理 ... 司理人鄭和軒謹啓

青州英坭有限公司超等林倫英坭價目
每桶 每叁百五十七磅重淨重
每式百五十七磅淨重
由龍圖會交貨
價目甚相宜 倫賜顧請移玉到本公司
司理人 ... 洋行謹啓
民國癸丑年四月十一號

中國康年人壽燕梳有限公司特別廣告
啓者本公司實備資本五拾萬元專做人壽保險生意經將價值三拾萬元之物業繳入香港政府存貯以作保證金本公司開辦多年信用昭著所有賠償之快捷辦事之通融章程之妥當 ... 到德輔道中一百八號 ...
總司理李星衢啓

康年水火保險有限公司廣告
啓者本公司實備資本五拾萬元經在本港政府註冊立案專保各埠屋宇貨物往來船艙無意外之虞所有章程俱照英例普通燕梳規則辦理商界光顧請到德輔道中一百八號式樓面商
總司理劉鑄伯 司理李星衢啓
丁叁月拾七日

荷蘭小銀行
啓者本銀行創自壹千八百六十三年叁月壹號開設本港
資本總行在荷蘭 分行在南洋及英屬各埠
附揭生息 ...

香港華商銀行有限公司廣告
本銀行以利便工商各界爲宗旨專營按揭與及銀行一切業務匯兌積貯諸君惠顧無任歡迎流通收支快捷
總行在本港車打道屈臣氏右鄰
廣州分行在西堤大馬路德興街口
西關枝行在安南 ...
上海枝行在 ...

保善亭牙科館內
煲新法鑲牙
本館開設有卅餘年

馬玉山糖果餅乾公司告白
特色中秋月餅
八月十五賀中秋
月餅精粗要講求
貨美工良材料足
價平老實不虛浮
馬玉山公司真好嘢
同胞賞識確占優
新式中西糖果 結婚龍鳳禮餅
總行香港大道中四十至四十四號 上海英大馬路 始創小呂宋分枝星洲牛車水廣州十八甫北

唐堯齡療肺聖藥汁
大罇六毫 小罇式毫
▲各埠代售處
澳門報局 提督街 華強報局 天津 直隷
城山 香山 小呂宋 上海 秘魯 仰光
新金山 華裕盛布店 檀香山 雪梨 海防 上環大馬路 ...
▲香港分售處
大新公司 永安公司 先施公司 英華報局 ...
總發行 唐堯齡藥局

熱力可減水中細菌
療肺聖藥似之

通爽新樓招租預告
發有新建唐舖壹舊坐落灣仔人道東新開街道前達海傍電車路後通灣仔人馬路街道寬潤地址適衆如有欲租舖面營業及樓上爲住眷客請每日由正午拾式點至兩點鐘到上環大馬路式百零式號本號直接面商便安此佈
禮昌隆謹啓
癸亥六月初四日

凡士林黃油膏
普治皮膚各症如刀傷火灼與破裂爽痛等患功能奏效神速且使皮膚滋潤
購者請認明上列商標
庶不致悞並請注意此凡士林牌製品係美國紐約且士實公司所製如無此商標與本公司之名義者均屬僞貨
此凡士林黃油膏分裝三種
各藥房及洋廣貨店均有出售
美國紐約且士實製藥公司監製
老晉隆洋行獨家經理

新款大白帽水松藤白帽
工料精良

本號加意研究製造各款美術膠帽毡帽工精料名貴式時久已中外馳名爲諸君所賞更有頭等紗料材料發售各國洋布衣服及靈綢名廠土用中西從衣服以備諸君採用價格從廉兌匯各埠銀兩快捷妥當如蒙賜顧請移玉趾是荷
▲支店 香港中環威靈頓街百廿壹號廣興嘉壹號香港永樂街嘉興廣
東省長堤五十號 總發行所 拾九號
電話式乚九七號
香港嘉興棧謹佈

蚊虱蟲蟻一切消除

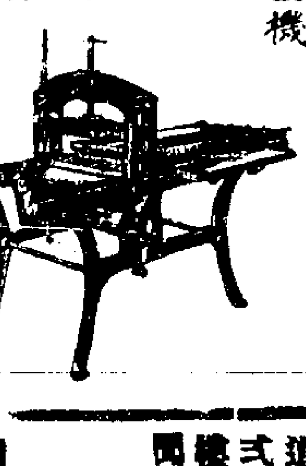
各大公司洋貨店均有寄售
東方總代理中外洋行啓
德輔道中十三號三樓 德律風三五五號

大關眼界
鄙人業於眼科已八代矣凡人患眼無論遠年一點不用針刀可除症雖數十年來亦能清楚 ...
在香港西營盤第三街廣德昌沙藤莊內祖傳中醫眼科陳明輝授男德光謹白
代理杜永安堂內傳吐血獨步聖藥 館在省城河南洲咀通津叁拾式號門牌和興號
癸亥年式月初二日

天喜堂馳名老婢調經丸

本堂老婢調經丸專治婦科等症 ... 自製清菓府之老婢丸用清茶不可吃破不用戒口 ...
代售處 澳門 ... 安南堤岸水兵街義順號
天喜堂主人林肇春謹啓

印刷界大注意 用印刷者注意
精印大小印務文件 完備精良
應有盡有 依時無悞
發售大小印務機器字粒
即買即交 特別通融 分期交銀
香港德輔道中四號
電話式五三八 文華印務公司啓



上海南京路觀仁里口
粹華製藥廠出品國藥
粹華杏仁精 治咳聖藥
本廠杏仁精係採用國產上等杏仁用化學新法製鍊成精功能治肺解肌除風散寒降氣行痰潤燥消積凡咳嗽痰湧上氣喘促等症咸可服之隨贈小量杯壹只每次壹杯爲極量小兒減半
清血片 血液壹清百病不生
是片係集合各種王道清血藥料酌古今驗方用中西製法融合壹爐而成功能消血滅菌潤腸平肝清熱解毒理濕除積並治婦女雀斑粉刺等症以治花瘍腸胃推陳致新誠空前之靈丹清血之神品也
香港經售處 百草堂（文咸街） 永順和（德輔道）

有備無患
風雨檯表 中英並用 風暴雨爽 絲毫不爽 諸君壹試 若蒙光顧

德廠製成 明刻晴雨 預示最靈 是以獨稱 知非虛名 無任歡迎
香港紅星洋行謹白

榮孫氏 專門醫眼 脫膜代刀散

玆將證明代刀散實驗姓名聚列 ...
澳門新馬路德聲號代售榮孫氏脫膜代刀散

三樂興煤炭店
啓者本號常有新到頂洋炭天巴煤各國上等炭價客相宜交船快捷貴客光顧請移玉到德輔道中門牌第四十八號面議可也
（德律風三百二十九號）合宜公司

安聯保險洋面燕梳有限公司告白
啓者本公司實備資本銀五拾萬元專保中外洋面各通商口岸往來輪船貨物無意外之虞所有本港星洲各埠私倉棧貨物保險無論厭並保險章程均照英例辦理務使妥善諸君賜顧請移玉到康樂道西門牌式拾捌號式樓本公司總寫字樓投保是荷特此佈聞
再者本公司常有銀出揭如有物業欲揭者請到寫字樓面商相宜安聯保火險兼洋燕梳有限公司啓
癸丑年二月四日

霍亂吐瀉

醫局在合衆國大華自製去風藥酒發兌凡購藥者請認醫生簽名爲記
專治紅白痢瀉泄霍亂夏月諸病絞腸痧腸扭痛胃發酸氣頭筋痛作嘔胃痛胃腹受風邪婦人頭痛抽筋筋震跳暈浪昏厥乜嬴小兒天不寧及腹筋諸症
老晉隆洋行 分 天 漢 廣 香
上海博物院路廿二號 總經理 行洋 口州港

補血生精 人中寶
人體賴血以爲生血液充分則身體強壯百病不侵雖盛夏不覺其熱隆冬不覺其寒苟血液淡薄或血質不清疾病從此起矣常服人中寶補藥能使血分增長體氣壯健久服無間則却病延齡故人中寶補藥爲四時皆宜之大補品男女老均可服之茲將功用列左
（主治）血虧氣虛 精神困倦 婦女血虧 月經不調 ...
人中寶價目 每大瓶洋二元 小瓶洋一元二角 每打大瓶洋 ... 小瓶洋十二元
上海四馬路 太和大藥房發行 各埠藥房均有發售
總經理香港永樂街瑞昌西藥行

南方香亞有限公司披露
皮膚燕梳洗身粉
此粉純用上等藥料配製而成用以洗身可免皮膚之患氣味馨香落水滑利浴後遍身爽快功能殺蟲去垢止癢消毒如有皮膚濕毒疥癩等症以之洗浴靈效非常久蒙 用家稱賀並錫以皮膚燕梳之徽號焉
每瓶價銀五毫

蘭花爽身粉每罐五毫每盒壹毫

分銷處各大公司各大商店
港行暫設東邊街德律風四五〇叁總局
廣州分行十八甫北約電話式壹壹式西局